

Wireless charging station

CNS-WCS310LGR, CNS-WCS310DGBL

Quick Guide v 1.0

ENG

Wireless charging station Hexagon WCS-310

- Features:**
- Material:** ABS + Metal
 - Output Power:** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - Watch Output:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC Protection
 - Transmission Distance:** ≤ 8mm
 - Product Size:** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Weight:** 202 g
 - Input Protocol:** QC / PD
 - Protocols:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC Protection

- Compatible devices:**
- Smartphones:** all Qi-compatible devices.
 - Earbuds:** all Qi-compatible devices. Apple AirPods: AirPods 2, Pro and above, except AirPods 1.
 - Smartwatches:** only Apple Watch Series from 2 to S10 / SE

BOS

Bežična stanica za punjenje Hexagon WCS-310

- Karakteristike:**
- Material:** ABS + metal
 - Izlazna snaga:** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - GLEJDAJE izlaz:** 2.5W
 - Izlazna snaga:** 3W
 - Udaljenost prijenosa:** ≤ 8mm
 - Većina proizvoda:** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Težina:** 202 g
 - Protokol ulaza:** QC / PD
 - zaštite:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC zaštita

- Kompatibilni uređaji:**
- Smartfoni:** svi Qi kompatibilni uređaji.
 - Slušalice:** svi Qi kompatibilni uređaji. Apple AirPods: AirPods 2, Pro i noviji, osim AirPods 1.
 - Pametni satovi:** samo Apple Watch serije od 2 do S10 / SE

BUL

Безжична станция за зареждане Hexagon WCS-310

- Характеристики:**
- Материал:** ABS + метал
 - Изходна мощност:** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - Гледяте изхода:** 2.5W
 - Изход за слушалки:** 3W
 - Разстояние на предаване:** ≤ 8 mm
 - Размер на продукта:** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Тегло:** 202 g
 - Входи протоколи:** QC / PD
 - Защита:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC Защита

- Съвместими устройства:**
- Смартфони:** всички устройства, съвместими с Qi.
 - Наушници:** всички устройства, съвместими с Qi. Apple AirPods: AirPods 2, Pro и по-нови, с изключение на AirPods 1.
 - Смарт часовници:** само Apple Watch Series от 2 до S10 / SE

CES

Bezdrátová nabíjecí stanice Hexagon WCS-310

- Vlastnosti:**
- Material:** ABS + kov
 - Výstupní výkon:** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - SLÉdujte výstup:** 2.5W
 - Výstup sluchátek:** 3W
 - Přenosová vzdálenost:** ≤ 8 mm
 - Velikost produktu:** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Hmotnost:** 202 g
 - Vstupní protokol:** QC / PD
 - Ochrana:** Ochrana OVP / OCP / OTP / FOD / NTC

- Kompatibilní zařízení:**
- Chytré telefony:** všechna zařízení kompatibilní s Qi.
 - Slušky:** všechna zařízení kompatibilní s Qi. Apple AirPods: AirPods 2, Pro a vyšší, kromě AirPods 1.
 - Chytré hodinky:** pouze Apple Watch Series od 2 po S10 / SE

DEU

Kabellose Ladestation Hexagon WCS-310

- Kenndaten:**
- Material:** ABS + Metall
 - Ausgangsleistung:** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - Einlege-Protokoll:** QC / PD
 - Kopfhörer Ausgang:** 3W
 - Übertragungsabstand:** ≤ 8mm
 - Produktgröße:** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Gewicht:** 202 g
 - Einlege-Protokoll:** QC / PD
 - Schutzmaßnahmen:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC Schutz

- Kompatible Geräte:**
- Smartphones:** alle Qi-kompatiblen Geräte.
 - Ohrrstöper:** alle Qi-kompatiblen Geräte. Apple AirPods: AirPods 2, Pro und höher, außer AirPods 1.
 - Smartwatches:** nur Apple Watch Series von 2 bis S10 / SE

ELL

Ασύρματος σταθμός φόρτισης Hexagon WCS-310

- Χαρακτηριστικά:**
- Υλικό:** ABS + Μέταλλο
 - Ισχύς εξόδου:** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - Παροκλώδιση στην έξοδο:** 2.5W
 - Έξοδος ακουστικών:** 3W
 - Απόσταση μετάδοσης:** ≤ 8mm
 - Μέγεθος προϊόντος:** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Βάρος:** 202 g
 - Πρωτόκολλο εισόδου:** QC / PD
 - Προστασία:** Προστασία OVP / OCP / OTP / FOD / NTC

- Συμβατές συσκευές:**
- Εύκολο τηλεφώνo:** όλες οι συσκευές που είναι συμβατές με Qi.
 - Ακουστικά:** όλες οι συσκευές που είναι συμβατές με Qi. Apple AirPods: AirPods 2, Pro και άνω, εκτός από τα AirPods 1.
 - Smartwatches:** μόνο Apple Watch Series από 2 έως S10 / SE

EST

Traadita laadimisjaam Hexagon WCS-310

- Omadused:**
- Material:** ABS + metall
 - Võimsus:** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - Väga välimünn:** 2.5W
 - Kõrvaklapide väljund:** 3W
 - Eedastuskäitlus:** ≤ 8mm
 - Toote suurus:** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Kaal:** 202 g
 - Sisend-protokoll:** QC / PD
 - Kaitsemeetodid:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC kaitse

- Ühilduvad seadmed:**
- Nutitelefoniid:** kõik Qi-ühilduvad seadmed.
 - Kõrvaklapid:** kõik Qi-ühilduvad seadmed. Apple AirPods: AirPods 2, Pro ja uuemad, välja arvatud AirPods 1.
 - Nutitekkid:** ainult Apple Watch Series 2 kuni S10 / SE

FRA

Station de recharge sans fil Hexagon WCS-310

- Caractéristiques :**
- Matériau :** ABS + métal
 - Puissance de sortie :** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - Sortie de la montre :** 2.5W
 - Écouteurs Sortie :** 3W
 - Écouteurs de transmission :** ≤ 8mm
 - Taille du produit :** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Poids :** 202 g
 - Protocole d'entrée :** QC / PD
 - Protéctions :** Protection OVP / OCP / OTP / FOD / NTC

- Appareils compatibles :**
- Smartphones :** tous les appareils compatibles Qi.
 - Écouteurs :** tous les appareils compatibles Qi. Apple AirPods: AirPods 2, Pro et supérieurs, sauf AirPods 1.
 - Smartwatches :** uniquement Apple Watch Series de 2 à S10 / SE

HUN

Vezeték nélküli töltőállomás Hexagon WCS-310

- Jellemzők:**
- Anyag:** ABS + fém
 - Kimeneti teljesítmény:** 15W / 10W / 7.5W / 5W
 - Kitöltés kiemenete:** 2.5W
 - Érintővel töltés:** 3 W
 - Átviteli távolság:** ≤ 8mm
 - Termék mérete:** 160 × 72.5 × 112 mm
 - Súly:** 202 g
 - Beviteli protokoll:** QC / PD
 - Védelem:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC védelem

- Kompatibilis eszközök:**
- Okostelefonok:** minden Qi-kompatibilis készülék.
 - Fülhallgatók:** minden Qi-kompatibilis eszköz. Apple AirPods: AirPods 2, Pro és újabbak, kivétel AirPods 1.
 - Okosórák:** csak az Apple Watch Series 2-től S10 / SE-ig terjedő sorozatát

KAT

უსადრესო დამტენი სადგური Hexagon WCS-310

- მახასიათებლები:**
- მასალა:** ABS + მეტალი
 - გამოსვლის სიმძლავრე:** 15 W / 10 W / 7.5 W / 5 W
 - საათის გამტარუნარი:** 2.5 W
 - სურსათის ტიპის გამტარუნარი:** 3 W
 - გადამცემის მანძილი:** ≤ 8 მმ
 - პროდუქტის ზომა:** 160 × 72.5 × 112 მმ
 - მასის მასა:** 202 გ
 - შემავალი პროტოკოლი:** QC / PD
 - დაცვა:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC დაცვა

- დაცემადი მოწყობილობები:**
- სმარტფონები:** ყველა Qi-სადაცემო მოწყობილობა.
 - სმარტვატჩები:** ყველა Qi-სადაცემო მოწყობილობა. Apple AirPods: AirPods 2, Pro და ახალი, გარდა AirPods 1-ისა.
 - სმარტ საათები:** მხოლოდ Apple Watch სერიები 2-დან S10/SE-მდე

KAZ

Hexagon WCS-310 сымсыз зарядтату станциясы

- Ерекше өзгешеліктері:**
- Материал:** ABS + металл
 - Қуаты:** 15 Вт / 10 Вт / 7.5 Вт / 5 Вт
 - Көру нәтижесі:** 2.5 Вт
 - Құлаққаптар шығыны:** 3 Вт
 - Тасымалдау қашықтығы:** ≤ 8 мм
 - Өнім өлшемі:** 160 × 72.5 × 112 мм
 - Салмағы:** 202 г
 - Енгізу протоколы:** QC / PD
 - Қорғаныстар:** OVP / OCP / OTP / FOD / NTC қорғаныстары

- Үйлесімді құрылғылар:**
- Смартфондар:** барлық Qi үйлесімді құрылғылар.
 - Құлақсаптар:** барлық Qi үйлесімді құрылғылар. Apple AirPods: AirPods 1, 2, Pro және одан жоғары.
 - Смарт сағаттар:** тек 2-ден S10 / SE аралығындағы Apple Watch сериалына

Package content

1. Connect the station to the power supply. Use the supplied power adapter.

2. Place smartphone in one of the two charging areas: in the smartphone magnetic charging area or in the smartphone charging area. If the smartphone does not have a magnetic mount. Also, you can charge two smartphones in two areas at the same time.

3. Place Apple Watch in the Apple Watch magnetic charging area to start charging.

4. Place earbuds case in the earbuds charging area and make sure the device is in the correct position.

LED indicator lights:

Power on:	white LED lighted for 5 seconds and off
Stand by:	white LED off
Charging:	white LED lighted
Charged full:	white LED off
FOD:	white LED flashing

Sadržaj paketa

Bežična stanica za punjenje

PD adapter

Brzi vodič

USB (C) na USB (C) kabl (1.2 m)

LED indikatorska svjetla:

Power on:	white LED lighted for 5 seconds and off
Stand by:	white LED off
Charging:	white LED lighted
Charged full:	white LED off
FOD (Otkrivanje stranog objekta):	white LED flashing

Съдържание

Безжична станция за зареждане

Адаптер PD

Кратко ръководство

Кабел от USB (C) към USB (C) (1,2 м)

Инструкции за експлоатация

1. Свържете станцията към зареждане. Използвайте доставените зареждащи адаптери.

2. Поставете смартфон в една от двете зони за зареждане: в зоната за магнетично зареждане на смартфона или в зоната за зареждане на смартфона. Ако смартфонът няма магнитна стойка. Освен това можете да зареждате едновременно два смартфона в две зони.

3. Поставете Apple Watch в зоната за магнетично зареждане на Apple Watch, за да започне зареждането.

4. Поставете калъфа за слушалки в зоната за зареждане на слушалки и уверете, че устройството е в правилната позиция.

Светодиодни индикатори:

Включване на зареждане:	white LED lighted for 5 seconds and off
Зачекане:	white LED off
Зареждане:	white LED lighted
Зарежено напълно:	white LED off
FOD (Откриване на чужд обект):	white LED flashing

Obsah balení

Bezdrátová nabíjecí stanice

Adaptér PD

Stručný průvodce

Kabel USB (C) na USB (C) (1,2 m)

Návod k obsluze

1. Připojte stanici k napájení. Použijte dodané napájecí adaptéry.

2. Umístěte smartphone do jedné ze dvou nabíjecích oblastí: do magnetické nabíjecí oblasti pro smartphone nebo do nabíjecí oblasti pro smartphone, pokud smartphone nemá magnetický držák. Také můžete nabíjet dva smartphony v dvou oblastech současně.

3. Umístěte hodinky Apple Watch do magnetické nabíjecí oblasti Apple Watch, aby začala nabíjet.

4. Umístěte pouzdro na sluchátka do prostoru pro nabíjení sluchátek a ujistěte se, že je zařízení ve správné poloze.

Kontroly LED:

Zapnutí napájení:	bílá LED dioda se rozsvítí na 5 sekund a zhasne
Připraveno na:	bílá LED dioda je vypnutá
Nabíjení:	bílá LED osvětlená
Plně nabití:	s vypnutou LED diodou
FOD (Detekce cizího předmětu):	bílá bílá LED dioda

Περιεχόμενα συσκευασίας

Ασύρματος σταθμός φόρτισης

Προσαρμογείς PD

Γρήγορος οδηγός

Καλώδιο USB (C) προς USB (C) (1,2 m)

Οδηγίες λειτουργίας

1. Συνδέστε το στάθμι στην παροχή ρεύματος. Χρησιμοποιήστε τον παρεχόμενο προσαρμογέα ρεύματος.

2. Τοποθετήστε το smartphone σε μία από τις δύο περιοχές φόρτισης: στην περιοχή μαγνητικής φόρτισης του smartphone ή στην περιοχή φόρτισης του smartphone, εφόσον το smartphone δεν διαθέτει μαγνητική βάση. Επίσης, μπορείτε να φορτίσετε ταυτόχρονα δύο smartphones σε δύο ορισμένες ζώνες.

3. Τοποθετήστε το Apple Watch στην περιοχή μαγνητικής φόρτισης Apple Watch για να ξεκινήσει η φόρτιση.

4. Τοποθετήστε τη θήκη των ακουστικών στην περιοχή φόρτισης των ακουστικών και βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται στη σωστή θέση.

LED-Ανδείξεις:

Ενεργοποίηση:	Λευκό LED ανάβει για 5 δευτερόλεπτα και σβήνει
Ανταμείωση:	Λευκό LED σβήνει
Φόρτιση:	Λευκό LED ανάβει
Φόρτιση πλήρους:	με σβησμένο LED
FOD (Ανίχνευση ξένου αντικείμενου):	Λευκό LED που αναβοβλίζει

Contenu de l'emballage

Station de recharge sans fil

Adaptateur PD

Guide rapide

Câble USB (C) vers USB (C) (1,2 m)

Instructions d'utilisation

1. Connectez la station à l'alimentation électrique. Utilisez l'adaptateur électrique fourni.

2. Placez le smartphone dans l'une des deux zones de charge: dans la zone de charge magnétique du smartphone ou dans la zone de charge du smartphone, si le smartphone n'est pas équipé d'un support magnétique. De plus, vous pouvez charger deux smartphones dans deux zones en même temps.

3. Placez l'Apple Watch dans la zone de chargement magnétique de l'Apple Watch pour commencer le chargement.

4. Placez l'étui des écouteurs dans la zone de charge des écouteurs et assurez-vous que l'appareil est dans la bonne position.

Indicateurs lumineux LED :

Mise sous tension :	LED blanche allumée pendant 5 secondes et éteinte
Stand by :	LED blanche éteinte
Chargement :	LED blanche allumée
Chargé à bloc :	avec LED éteinte
FOD (Détection d'objet étranger) :	LED blanche clignotante

A csomag tartalma

Vezeték nélküli töltőállomás

PD adapter

Gyors útmutató

USB (C) - USB (C) kábel (1,2 m)

Használat

1. Csatlakoztassa az állomást a tápegységhez. Használja a mellékelt hálózati adaptert.

2. Helyezze az okostelefon a két töltési terület egyikére: az okostelefon mágneses töltési területére vagy az okostelefon töltési területére, ha az okostelefon nem rendelkezik mágneses tartóval. Emellett két területen egyszerre két okostelefon is tölthető.

3. A töltés megkezdéséhez helyezze az Apple Watch-ot az Apple Watch mágneses töltőállomásra.

4. Helyezze a fülhallgató tokot a fülhallgató töltőterületre, és győződjön meg róla, hogy a készülék a megfelelő helyzetben van.

LED jelzőfények:

Bekapcsolás:	fehér LED világít 5 másodpercig, majd kialszik
Készletnélben:	fehér LED ki
Töltés:	fehér LED világít
Teljesen feltöltve:	LED kialszik
FOD (idegen tárgy észlelése):	fehér LED villog

Упаковка содержимого

Безжична станция за зареждане

PD адаптер

Бърз ръководител

USB (C) - USB (C) кабел (1,2 м)

Инструкции за употреба

1. Свържете станцията за зареждане към електрозахранването. Използвайте доставения адаптер.

2. Поставете смартфона в една от двете зони за зареждане: в зоната за магнетично зареждане на смартфона или в зоната за зареждане на смартфона, ако смартфонът няма магнетична стойка. Освен това можете да зареждате едновременно два смартфона в две зони.

3. Поставете Apple Watch в зоната за магнетично зареждане на Apple Watch, за да започне зареждането.

4. Поставете калъфа за слушалки в зоната за зареждане на слушалки и уверете, че устройството е в правилната позиция.

LED индикатори:

Включване:	бял LED светли за 5 секунди и изгасва
Зачекане:	бял LED изгасва
Зареждане:	бял LED светли
Зарежено напълно:	бял LED изгасва
FOD (откриване на чужди предмети):	бял LED мига

Пакет мазмұны

Безжична станция за зареждане

PD адаптер

Бърз ръководител

USB (C) - USB (C) кабел (1,2 м)

Пайдалану нұсқаулары

1. Станцияны қуат көзіне қосыңыз. Берілген құжат арқылы пайдаланыңыз.

2. Смартфонды екі зарядтау аймағының бірінше аймағына: смартфонның магнитті зарядтау аймағына немесе смартфонның магнитті бейімделу болмаған смартфонды зарядтау аймағына. Сондай-ақ, екі смартфон бір уақытта екі аймақта зарядтауға болады.

3. Apple Watch-ты зарядтау аймағына: Apple Watch-ты Apple Watch магниттік зарядтау аймағына қосыңыз.

4. Құлақсаптар қорғағын құлақсаптардың зарядтау аймағына қойып, құрылғының дырыс орнында екеніне көз жеткізіңіз.

Жарықдиодты индикатор шамдары:

Қуат қосылды:	Шетелдік нысандарды анықтау
Күт:	төтенше LED
Зарядтау:	төтенше LED
Толық зарядталған:	төтенше LED
FOD (Шетелдік нысандарды анықтау):	төтенше LED

Product Appearance

Magnetic phone charger

Watch charging area

Earbuds charging area

TYPE (C) PORT

Non-slip surface (feet)

Cooling vent

TROUBLESHOOTING

Problem	Solution
Device doesn't charge	Make sure the supplied power adapter is connected. Place the device in the appropriate area. Make sure the device is Qi-compatible.
Smartphone wireless charging doesn't work	Remove the case and any additional accessories
Apple Watch wireless charging doesn't work	Adjust the watch position in the charging area
Earbuds wireless charging doesn't work	Remove protective case and any additional accessories

If the actions from the above list do not contribute to problem solving, please contact the support team at [CANYON site canyon.eu/user-help-desk](mailto:support@canyon.eu). If you have any questions before returning your device to the store, please email us at support@canyon.eu or you can chat with us at the website canyon.eu/user-help-desk.

RJEŠAVANJE PROBLEMA:

Problem	Rješenje
Uređaj se ne puni	Provjerite da li je isporučeni adapter za napajanje povezan. Postavite uređaj u odgovarajuće područje. Provjerite je li uređaj Qi kompatibilan.
Bežično punjenje pametnog telefona ne radi	Uklonite futrolu i sve dodatke
Bežično punjenje Apple Watch-a ne radi	Postavite sat u područje za punjenje Apple Watch-a
Bežično punjenje slušalica ne radi	Uklonite zaštitnu futrolu i sve dodatke

Ukoliko navedene upute s gomilj popisa ne doprinose rješavanju problema, kontaktirajte CANYON tim za podršku na [canyon.eu/user-help-desk](mailto:support@canyon.eu). Ako imate bilo kakvih pitanja prije nego što svoj uređaj vratite u trgovinu, pošaljite nam e-poštu na support@canyon.eu ili možete razgovarati s nama na web stranici canyon.eu/user-help-desk.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕУСПЕХИ

Проблем	Решение на проблема
Устройството не се зарежда	Уверете се, че предоставеният зареждащ адаптер е свързан. Поставете устройството в подходящата зона. Уверете се, че устройството е съвместимо с Qi.
Безжичното зареждане на смартфона не работи	Отстранете калъфа и всички допълнителни аксесоари
Безжичното зареждане на Apple Watch не работи	Регулирайте позицията на часовника в зоната за зареждане
Безжичното зареждане на слушалките не	Отстранете калъфа и всички допълнителни аксесоари

Ako dejstva od gornja spiska ne doprinose za rješavanje na problemu, molá, свяжитесь с е-mail за поддръжка на сайта [CANYON canyon.eu/user-help-desk](mailto:support@canyon.eu). Ako imate výpovědi, předtá da zanesete устройство в магазин, пишите на нас имейл адрес support@canyon.eu или в чат на веб-страница canyon.eu/user-help-desk.

ŘEŠENÍ PROBLÉMU

Problem	Řešení
Zařízení se nenabíjí	Zkontrolujte, zda je dodaný napájecí adaptér připojen. Ujistěte se, že je zařízení kompatibilní s technologií Qi.
Bezdrátové nabíjení chytrého telefonu nefunguje	Sundejte pouzdro, popř. další příslušenství.
Bezdrátové nabíjení Apple Watch nefunguje	Položte hodinky doprostřed nabíjecího prostoru
Bezdrátové nabíjení sluchátek nefunguje	Sundejte pouzdro, popř. další příslušenství.

Pokud akce z výše uvedeného seznamu nepřispějí k vyřešení problému, obraťte se na tým podpory na stránkách [CANYON canyon.eu/user-help-desk](mailto:support@canyon.eu). Pokud máte jakýkoliv dotaz, napište nám na adresu support@canyon.eu nebo s námi chatujte na adrese [czech.canyon.eu/user-help-desk](https://canyon.eu/user-help-desk) ještě předtím, než zařízení odnesete do prodejny.

STÖRUNGSBESEITIGUNG

Problem	Lösung
Gerät lässt sich nicht aufladen	Vergewissern Sie sich, dass das mitgelieferte Netzteil verbunden ist. Stellen Sie das Gerät in den entsprechenden Bereich. Stellen Sie sicher, dass das Gerät Qi-kompatibel ist.
Drhtloses Aufladen von Smartphones funktioniert nicht	Entfernen Sie die Hülle und weiteres Zubehör
Kabelloses Laden der Apple Watch funktioniert nicht	Einstellen Sie die Position der Uhr im Ladebereich
Kabelloses Aufladen der Kopfhörer	Entfernen Sie die Schutzhülle und weiteres Zubehör

Sollten die Maßnahmen aus der obigen Liste nicht zum Problemlösung beitragen, wenden Sie sich bitte an das Support-Team der CANYON-seite [canyon.eu/user-help-desk](mailto:support@canyon.eu). Wenn Sie Fragen haben, wir sind froh diese zu beantworten, bevor Sie Ihr Gerät in den Laden bringen, senden Sie uns bitte eine E-Mail an support@canyon.eu oder chatten Sie mit uns unter canyon.eu/user-help-desk.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Πρόβλημα	Λύση
Η συσκευή δεν φορτίζει	Βεβαιωθείτε ότι ο παρεχόμενος μετασχηματιστής ρεύματος είναι συνδεδεμένος. Τοποθετήστε τη συσκευή στην κατάλληλη περιοχή.
Η ασύρματη φόρτιση smartphone δεν λειτουργεί	Αφαιρέστε τη θήκη και τυχόν πρόσθετα αξεσουάρ.
Η ασύρματη φόρτιση του Apple Watch δεν λειτουργεί	Ρυθμίστε τη θέση του ρολογιού στην περιοχή φόρτισης.
Η ασύρματη φόρτιση των ακουστικών δεν λειτουργεί	Αφαιρέστε την προστατευτική θήκη και τυχόν πρόσθετα αξεσουάρ.

Εάν οι ενέργειες από τον παραπάνω κατάλογο δεν συμβάλουν στην επίλυση του προβλήματος, επικοινωνήστε με την ομάδα υποστήριξης στην τοποθεσία [canyon.eu/user-help-desk](mailto:support@canyon.eu). Εάν έχετε απορίες, πριν επιστρέψετε τη συσκευή στο στο κατάστημα, στείλετε μας email στο support@canyon.eu ή μπορείτε να συνομιλήσετε μαζί μας στην ιστοσελίδα canyon.eu/user-help-desk.

VEAOTSING

Problem	Lahendus
Seade ei lae	Veeendige, et kaassooletu toiteadapter on ühendatud. Asetage seade sobivasse pirkonda. Veeendige, et seade

